

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

29 janvier 2014

PROPOSITION DE RÉSOLUTION**relative au droit universel à l'eau****AMENDEMENTS**N° 13 DE MME **SNOY**Considérant B/1 (*nouveau*)**Insérer un considérant B/1, rédigé comme suit:***“B/1. vu la Déclaration de Rio sur le développement durable (Rio +20) qui s’est tenue en juin 2012¹”.***JUSTIFICATION**

La Déclaration de Rio sur le développement durable (Rio+20) souligne ce que devront être les futurs objectifs de développement durable après 2015 notamment dans le point I.8 qui réaffirme “l’importance de la liberté, de la paix et de la sécurité, du respect de tous les droits de l’homme, y compris le droit au développement et le droit à un niveau de vie adéquat, notamment le droit à l’alimentation, l’état de droit, l’égalité des sexes et l’autonomisation des femmes ainsi que, plus généralement, notre engagement en faveur de sociétés justes et démocratiques aux fins de développement durable.

¹ <http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N11/476/11PDF/N1147611.pdf?OpenElement>

Documents précédents:

Doc 53 2642/ (2012/2013):001: Proposition de résolution de M. Moriau et consorts.
002 à 006: Amendements.BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

29 januari 2014

VOORSTEL VAN RESOLUTIE**over het universele recht op water****AMENDEMENTEN**Nr. 13 VAN MEVROUW **SNOY**Considerans B/1 (*nieuw*)**Een considerans B/1 invoegen, luidende:***“B/1. gelet op de Verklaring van Rio inzake duurzame ontwikkeling (Rio+20) van juni 2012¹”.***VERANTWOORDING**

De Verklaring van Rio inzake duurzame ontwikkeling (Rio+20) beklemtoint de toekomstige doelstellingen inzake duurzame ontwikkeling na 2015, met name in punt I.8, dat nogmaals het volgende bevestigt: “*the importance of freedom, peace and security, respect for all human rights, including the right to development and the right to an adequate standard of living, including the right to food, the rule of law, gender equality, women’s empowerment and the overall commitment to just and democratic societies for development*”.

¹ <http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N11/476/11PDF/N1147611.pdf?OpenElement>

Voorgaande documenten:

Doc 53 2642/ (2012/2013):001: Voorstel van resolutie van de heer Moriau c.s.
002 tot 006: Amendementen.

N° 14 DE MME SNOY

Considérant L

Remplacer le mot “sera” par le mot “fut”.

JUSTIFICATION

L'année 2013 est écoulée.

N° 15 DE MME SNOY

Point 1^{er}**Remplacer ce point comme suit:**

“1. de prendre une position claire et officielle en faveur d'un protocole additionnel au pacte relatif aux droits économiques, sociaux et culturels qui proclamerait un droit universel à l'eau à des conditions équitables pour tous et sans discrimination;”.

JUSTIFICATION

Il est plus réaliste d'apporter un protocole additionnel au pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels que de modifier la déclaration universelle des droits de l'homme.

N° 16 DE MME SNOY

Point 3

Supprimer ce point.

JUSTIFICATION

Doublon avec le point 1^{er}.

Nr. 14 VAN MEVROUW SNOY

Considerans L

Het woord “is” vervangen door het woord “was”.

VERANTWOORDING

2013 is voorbij.

Nr. 15 VAN MEVROUW SNOY

Punt 1

Dit punt vervangen door wat volgt:

“1. duidelijk en officieel stelling te nemen ten gunste van een aanvullend protocol bij het Internationaal Verdrag inzake economische, sociale en culturele rechten, waarbij een universeel recht op water zou worden afgekondigd tegen billijke voorwaarden voor iedereen en zonder discriminerend onderscheid;”.

VERANTWOORDING

Het is realistischer een aanvullend protocol toe te voegen aan het Internationaal Verdrag inzake economische, sociale en culturele rechten dan een wijziging aan te brengen aan de Universele Verklaring voor de Rechten van de Mens.

Nr. 16 VAN MEVROUW SNOY

Punt 3

Dit punt weglaten.

VERANTWOORDING

Er is sprake van een overlapping met punt 1.

N° 17 DE MME SNOY

Point 7 (*nouveau*)**Insérer un point 7, rédigé comme suit:**

“7. de favoriser, dans le cadre de toutes les décisions belges, européennes et internationales, la participation des populations locales à la gestion des ressources d’eaux potables et à la réduction de la pollution de l’eau.”

N° 18 DE MME SNOY

Point 8 (*nouveau*)**Insérer un point 8, rédigé comme suit:**

“8. de s’opposer, dans le cadre de toutes les décisions belges, européennes et internationales, ainsi que dans les forums internationaux, à la financiarisation des ressources en eau;”

JUSTIFICATION

L’eau, bien commun et public, n’est pas un bien comme un autre et ne peut donc pas faire l’objet de spéculation.

N° 19 DE MME SNOY

Point 9 (*nouveau*)**Insérer un point 9, rédigé comme suit:**

“9. de faire en sorte que les objectifs de développement durable (sustainable development goals) issus de la Déclaration de Rio+20² intègrent le droit universel à l’eau;”

JUSTIFICATION

Les OMD visent à réduire le nombre de personnes ne disposant pas d’un accès à l’eau. Ce n’est pas suffisant; le droit à l’eau à des conditions équitables pour tous et sans discrimination est le seul objectif acceptable.

Thérèse SNOY ET D’OPPUERS (Ecolo-Groen)

² <http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N11/476/11PDF/N1147611.pdf?OpenElement>

Nr. 17 VAN MEVROUW SNOY

Punt 7 (*nieuw*)**Het verzoekend gedeelte aanvullen met een punt 7, luidende:**

“7. in het kader van alle Belgische, Europese en internationale beslissingen de participatie van de lokale bevolkingen in het beheer van de drinkwaterbronnen en in de terugdringing van de watervervuiling te bevorderen.”

Nr. 18 VAN MEVROUW SNOY

Punt 8 (*nieuw*)**Een punt 8 invoegen, luidende:**

“8. zich in het kader van alle Belgische, Europese en internationale beslissingen alsook op de internationale fora te verzetten tegen de financiering van de watervoorraden;”

VERANTWOORDING

Water is een gemeenschappelijk en publiek goed. Het is geen goed als een ander en er mag dus niet mee worden gespeculeerd.

Nr. 19 VAN MEVROUW SNOY

Punt 9 (*nieuw*)**Een punt 9 invoegen, luidende:**

“9. ervoor te zorgen dat het universeel recht op water wordt opgenomen in de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen die voortvloeien uit de Verklaring van Rio+20²;”

VERANTWOORDING

Met de MOD wordt beoogd dat meer mensen toegang krijgen tot water, maar dat volstaat niet. Het recht op water voor iedereen tegen billijke voorwaarden en zonder discriminatie is de enige aanvaardbare doelstelling

² <http://daccess-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N11/476/11PDF/N1147611.pdf?OpenElement>